

CITTA' DI TORINO  
PROPOSTA DI DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE 10  
MIRAFIORI SUD

OGGETTO: C.10 - ART. 42 COMMA 2 CONCESSIONE ANNUALE IMPIANTI SPORTIVI AD ASSOCIAZIONI SPORTIVE. RINNOVO. ENTRATA PRESUNTA LIRE 253.750 - EURO 131,05=.

Il Presidente Maurizio TROMBOTTO, di concerto con il Coordinatore della V<sup>^</sup> Commissione Luciano CAMARDA, riferisce;

Nella decima Circoscrizione Mirafiori Sud, sono ubicati alcuni impianti di base per il gioco delle bocce, del calcio, della pallavolo. Si tratta di strutture che, senza custodia da parte della Città, vengono messe gratuitamente a disposizione dei cittadini. Negli anni tali impianti hanno subito un forte deterioramento dovuto alla mancanza di manutenzione annuale e sono stati di recente ristrutturati da parte del Settore Impianti sportivi della Città. Gli interventi hanno trasformato gli impianti di base in strutture sportive. Al fine di evitare danni agli impianti, l'Amministrazione comunale ha previsto di concederne la gestione ad Associazioni ed Enti sportivi capaci di garantire sia una manutenzione ordinaria che lo svolgimento di attività sportive.

La deliberazione n. mecc. 9410962/10 - G. C. del 30/12/1994 - esecutiva dal 10/3/1995 - prevede che di norma gli impianti sportivi siano affidati in concessione pluriennale ma, dato lo scarso interesse e redditività che gli impianti di base circoscrizionali hanno a livello cittadino, sentito il parere dell'Assessorato allo Sport (Settore Amministrativo), si ritiene di poter concedere per un anno, con decorrenza dalla data di esecutività della deliberazione, la gestione degli impianti di base, ora trasformati in strutture sportive, alle associazioni sportive del quartiere che ne facciano richiesta.

Considerato che le concessioni degli impianti che di seguito si riportano sono scadute, sono pervenute da parte delle relative Associazioni e Bocciofile richieste di rinnovo:

- CIRCOLO CIME BIANCHE per l'impianto da bocce sito all'interno dell'impianto comunale per il gioco del tennis di via Plava n. 66.
- BOCCIOFILA VECCHIO BORGO MIRAFIORI per l'impianto da bocce situato nell'area verde di via Coggiola della quale si prevede la manutenzione e la sorveglianza.
- BOCCIOFILA MORANDI CASTELLO per l'impianto da bocce di via Morandi angolo Strada Castello di Mirafiori.
- ASSOCIAZIONE PACE E SVILUPPO per l'impianto da calcio a 5 non regolamentare e da pallavolo di via Torrazza Piemonte n. 25.
- ASSOCIAZIONE SPORTIVA VOLLEY PROMOTION per il campo da calcio a 5 di via Bovetti adiacente il muretto di recinzione dell'ex Scuola Capuana.

La Circoscrizione, constatata la necessità di garantire il funzionamento degli impianti e valutata l'efficiente gestione da parte degli attuali concessionari, propone di rinnovare per un anno le concessioni degli impianti alle relative Associazioni e Bocciofile.

La manutenzione ordinaria delle strutture sportive sarà a carico dei concessionari, mentre quella straordinaria rimarrà a carico della Città.

L'accesso gratuito alle strutture dovrà essere garantito nel seguente modo:

- tenuto conto che al mattino verrà effettuata la manutenzione giornaliera dei campi, le

Bocciofile dovranno riservare un campo al pubblico dal lunedì alla domenica con orario 14.00/18.30.

- i campi per il gioco del calcio a 5 dovranno essere riservati, previa richiesta alla Circoscrizione, al mattino dei giorni feriali, dalle ore 9.00 alle ore 12.00, alle Scuole di ogni ordine e grado e il pomeriggio, dalle ore 14.00 alle ore 17.00, saranno a disposizione dei cittadini.

La Circoscrizione si riserva, previo avviso, di utilizzare le strutture in concessione per iniziative di quartiere e/o cittadine.

L'eventuale tariffa applicata dai concessionari ai gruppi sportivi che usufruiranno dei campi di calcio, nell'ora a disposizione, sarà pari al 10% di quella stabilita dalla Città per i campi da calcio a 5 in quanto si ritiene, sentito il parere dell'Assessorato allo Sport, che i campi di calcio in oggetto non abbiano le caratteristiche strutturali di impianti calcistici a 5 comunali.

Tenuto conto della tipologia degli impianti che non richiedono interventi manutentivi continui, dell'attività sociale e sportiva svolta a favore degli anziani e dei giovani da parte delle varie Associazioni sportive riportate in narrativa, si ritiene di applicare un canone ricognitorio annuo di L. 50.750 (pari a EURO 26,21), per ciascun impianto, ai sensi della Legge 28 Dicembre 1995, n. 549 - art. 3 comma 66. L'importo dovrà essere versato direttamente in un'unica rata all'Ufficio Cassa della Circoscrizione 10.

Alla scadenza, le concessioni non saranno automaticamente rinnovate ma dovranno essere approvate con nuovo provvedimento deliberativo.

Le proposte di concessione sono state discusse dalla 5° Commissione Permanente di Lavoro in data 29/3/2000 e dalla Giunta Circoscrizionale nella seduta del 10/4/2000.

Tutto ciò premesso;

## LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

Visto il Regolamento del Decentramento approvato con Deliberazioni del Consiglio Comunale n. 133 (mecc. 9600980/49) del 13 maggio 1996 e n. 175 (mecc. 9604113/49) del 27 giugno 1996, il quale fra l'altro, all'art. 42 comma 2, dispone in merito alle "**competenze proprie**" attribuite ai Consigli Circoscrizionali cui appartiene l'attività in oggetto;

Dato atto che i pareri di cui all'art. 53 della Legge 8 giugno 1990 n. 142 così come modificati dall'art. 17 comma 85 della Legge 127/97 e dall'art. 61 del succitato Regolamento del Decentramento sono:

favorevole sulla regolarità tecnica,

favorevole sulla regolarità contabile.

Vista la normativa regolante la materia in oggetto;

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate;

## PROPONE AL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

- 1) di individuare i concessionari degli impianti sportivi come di seguito si riporta:
  - CIRCOLO CIME BIANCHE per l'impianto da bocce sito all'interno dell'impianto comunale per il gioco del tennis di via Plava n. 66;
  - BOCCIOFILA VECCHIO BORGO MIRAFIORI per l'impianto da bocce situato nell'area verde di via Coggiola della quale si prevede la manutenzione e la sorveglianza;
  - BOCCIOFILA MORANDI CASTELLO per l'impianto da bocce di via Morandi angolo Strada Castello di Mirafiori;
  - ASSOCIAZIONE PACE E SVILUPPO per l'impianto da calcio a 5 non

- regolamentare e da pallavolo di via Torrazza Piemonte n. 25;
- ASSOCIAZIONE SPORTIVA VOLLEY PROMOTION per il campo da calcio a 5 di via Bovetti adiacente il muretto di recinzione dell'ex Scuola Capuana; applicando per ciascuna di esse un canone ricognitorio di L. 50.750 (pari a EURO 26,21), ai sensi della Legge 28 Dicembre 1995, n. 549 - art. 3 comma 66, per un totale di Lire 253.750 - Euro 131,05, e rinviando a successiva determinazione dirigenziale il perfezionamento delle concessioni;
- 2) di stabilire che la manutenzione ordinaria sarà a carico dei concessionari, mentre quella straordinaria rimarrà a carico della Città;
  - 3) di stabilire che l'uso delle strutture per il gioco del calcio a 5 sia riservato alle Scuole di ogni ordine e grado e ai cittadini con le modalità riportate in narrativa;
  - 4) di stabilire che i concessionari possano applicare per ogni richiesta di utilizzo dei campi da calcio a 5 da parte di gruppi sportivi, una tariffa pari al 10% di quella stabilita dalla Città di Torino per i campi da calcio comunali.

Prima della votazione della delibera escono fuori dall'aula i Consiglieri: Deiana, La Notte, Nalli, Regalbutto e Rovelli

Il Consiglio di Circoscrizione, con votazione palese per alzata di mano, accertato e proclamato il seguente risultato:

PRESENTI	N. 17
VOTANTI	N. 17
FAVOREVOLI	N. 17
CONTRARI	N. /
ASTENUTI	N. /

#### DELIBERA

- 1) di individuare i concessionari degli impianti sportivi come di seguito si riporta:
  - CIRCOLO CIME BIANCHE per l'impianto da bocce sito all'interno dell'impianto comunale per il gioco del tennis di via Plava n. 66;
  - BOCCIOFILIA VECCHIO BORGO MIRAFIORI per l'impianto da bocce situato nell'area verde di via Coggiola della quale si prevede la manutenzione e la sorveglianza;
  - BOCCIOFILIA MORANDI CASTELLO per l'impianto da bocce di via Morandi angolo Strada Castello di Mirafiori;
  - ASSOCIAZIONE PACE E SVILUPPO per l'impianto da calcio a 5 non regolamentare e da pallavolo di via Torrazza Piemonte n. 25;
  - ASSOCIAZIONE SPORTIVA VOLLEY PROMOTION per il campo da calcio a 5 di via Bovetti adiacente il muretto di recinzione dell'ex Scuola Capuana; applicando per ciascuna di esse un canone ricognitorio di L. 50.750 (pari a EURO 26,21), ai sensi della Legge 28 Dicembre 1995, n. 549 - art. 3 comma 66, per un totale di Lire 253.750 - Euro 131,05, e rinviando a successiva determinazione dirigenziale il perfezionamento delle concessioni;
- 2) di stabilire che la manutenzione ordinaria sarà a carico dei concessionari, mentre quella straordinaria rimarrà a carico della Città;
- 3) di stabilire che l'uso delle strutture per il gioco del calcio a 5 sia riservato alle Scuole di ogni ordine e grado e ai cittadini con le modalità riportate in narrativa;
- 4) di stabilire che i concessionari possano applicare per ogni richiesta di utilizzo dei campi da calcio a 5 da parte di gruppi sportivi, una tariffa pari al 10% di quella

stabilita dalla Città di Torino per i campi da calcio comunali.

---